

Smlouva o spolupráci (aplikace ČD Revizor)

uzavřená podle ustanovení § 1746, odst. 2 a § 2358 a n. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník,
v platném znění

č. j. 59039/2023-O14 (dále jen „**Smlouva**“)

Smluvní strany:

obchodní společnost: **České dráhy, a.s.**

sídlo: Praha 1, Nábřeží L. Svobody 1222, PSČ 11015

IČO: 70994226

DIČ: CZ70994226, plátce DPH

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 8039

zastoupená: Mgr. Michalem Krapincem, předsedou představenstva
Ing. Jiřím Ješetou, členem představenstva

dále jen „**poskytovatel**“ nebo též „**ČD**“

a

obchodní společnost: **Dopravní podnik hl. m. Prahy, akciová společnost**

sídlo: Sokolovská 42/217, Vysočany, 190 00 Praha 9

IČO: 00005886

DIČ: CZ00005886, plátce DPH

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 847

zastoupená: Ing. Petrem Witowským, předsedou představenstva
Ing. Ladislavem Urbánkem, místopředsedou představenstva

dále jen „**objednatel**“ nebo též „**DPP**“

uzavírají na základě vzájemné shody tuto

smlouvu o spolupráci

Preambule

1. *Vzhledem k tomu, že dne 21. 12. 2009 byla uzavřena Smlouva o veřejných službách ve veřejné dráží a městské autobusové dopravě v systému Pražské integrované dopravy na rok 2010 až 2019, prodloužené dodatkem č. 36 do 31. 12. 2024, mezi Hlavním městem Prahou (zastoupeném Regionálním organizátorem Pražské integrované dopravy, dále jen „**ROPID**“) jako objednatelem a společností Dopravním podnikem hl. m. Prahy, akciovou společností (dále jen „**DPP**“) jako dopravcem (dále „Smlouva o VS“), ve které se společnost DPP zavázala mimo jiné provozovat autobusovou linku Airport Express (dále jen „**linku AE**“) spojující stanici Hlavní nádraží se stanicí Letiště Václava Havla a dále dle spolupráce ROPID s Českými drahami, akciovou společností (dále jen „**ČD**“), kdy je možné z odbavovacích systémů ČD vydávat jízdní doklady dle Tarifu PID platné na lince AE, se smluvní strany dohodly na uzavření této Smlouvy, na základě které bude objednateli poskytnuta potřebná SW platforma pro pracovníky přepravní kontroly DPP, aby mohla být přepravní kontrola vykonávána v plném rozsahu uznávaného sortimentu jízdních dokladů PID vydávaných odbavovacími systémy ČD včetně eShopu ČD.*
2. *Aplikace ČD Revizor (dále též „**aplikace**“) je výsledkem závazku poskytovatele poskytnout objednateli potřebnou SW platformu pro pracovníky přepravní kontroly v oblasti PID tak, aby mohla být přepravní kontrola vykonávána i u jízdních dokladů PID vydávaných ČD ve formě papírových a elektronických jízdenek s 2D kódy a u bezkontaktních čipových karet (např. In Karta vydávaná ČD).*

Článek I.

Předmět Smlouvy

1. Předmětem této Smlouvy je úprava vzájemných vztahů poskytovatele a objednatele při poskytování níže uvedených služeb poskytovatelem objednateli a stanovení technických a organizačních podmínek používání aplikace ČD Revizor a postup její implementace v systému PID.
2. Poskytovatel se zavazuje umožnit objednateli užívání aplikace ČD Revizor, a to dle článku II. této Smlouvy.
3. Objednatel není oprávněn umožnit užívání aplikace třetí osobě vyjma podmínky uvedené v článku III., odst. 3 této Smlouvy.

Článek II.

Podmínky užívání aplikace ČD Revizor

1. Objednatel ustanoví garanta správy aplikace ČD Revizor na svých kontrolních elektronických zařízeních, dále jen „**Garant organizace**“.
2. Poskytovatel se zavazuje umožnit objednateli užívání aplikace od 10. 12. 2023, a to na základě předání párovacího kódu umožňujícího autorizaci mobilního zařízení v aplikaci ČD Revizor a zasláním odkazu/linku ke stáhnutí mobilní aplikace ČD Revizor (po registraci na e-mailovém GMAIL účtu) aplikace ČD Revizor Garantovi organizace.
3. Poskytovatel poskytne objednateli párovací kód pro minimálně [REDACTED] zařízení a minimálně pro [REDACTED] uživatelů.
4. Poskytnutí párovacího kódu a instalačního balíčku bude stvrzeno podpisem protokolu o předání a převzetí.

5. Poskytovatel poskytne objednateli Uživatelskou příručku aplikace ČD Revizor pro kontrolory a Uživatelskou příručku aplikace ČD Revizor pro Garanta organizace.
6. Aplikace ČD Revizor v prostředí objednatele (DPP), vymezená touto Smlouvou, je určena pro mobilní telefony s operačním systémem Android od verze 5.0 pro načítání 2D kódů uvedených na papírových a elektronických jízdních dokladech PID vydaných ČD, pro načítání dokladů ČD uložených na bezkontaktních čipových kartách (např. In Kartách ČD) nebo pro načítání kódů jízdních dokladů PID vydaných ČD z mobilní aplikace Můj Vlak.
7. Součástí aplikace je webový portál provozovaný na serverech ČD. Tento portál slouží pověřeným pracovníkům objednatele (DPP) k provádění pokročilých administrátorských zásahů. Běžní uživatelé aplikace do webového portálu nebudou mít přístup. Za účelem přístupu do webového portálu předá poskytovatel objednateli přístupová hesla pro minimálně [REDACTED] pracovníka. Webový portál musí umožnit zobrazení a export do strojově čitelného formátu minimálně následujících údajů o kontrolovaných jízdních dokladech:

- Kód dokladu
- Tarifní informace (druh dokladu, druh slevy),

V případě, že bude jeden tištěný doklad dle Tarifu PID vystaven pro více cestujících, je třeba zobrazit údaje za všechny cestující případně zavazadla apod.

8. Podmínky použití aplikace ČD Revizor v prostředí objednatele (DPP):
 - Objednatel musí trvale dbát na bezpečnost při nakládání s daty, jejichž zneužití by mohlo ohrozit bezpečnost celého systému. Jde zejména o párovací kód a přístupové údaje do webového portálu.
 - Aplikace smí být využita za účelem přepravní kontroly cestujících v dopravních prostředcích (objednatel) a kontroly vykázaných jízdních dokladů dle Tarifu PID.
 - Objednatel nemá právo do aplikace jakkoli zasahovat, provádět dekompilaci instalačního souboru a instalaci aplikace ČD Revizor či jinak užívat aplikaci v rozporu se zamýšleným účelem.
 - Poskytovatel nenese žádnou odpovědnost za případnou nefunkčnost aplikace způsobenou hardwarem zařízení, na němž je aplikace instalována.
 - Poskytovatel nenese žádnou odpovědnost za nefunkčnost aplikace způsobenou nedostatečným pokrytím místa kontroly signálem datové komunikace.
 - Objednatel souhlasí s tím, že za účelem zkvalitňování aplikace budou sbírány provozní logy ze zařízení, na nichž bude aplikace instalována, včetně IMEI zařízení. Z daného zařízení budou sbírána data pouze o fungování aplikace ČD Revizor. Nebudou sbírána soukromá data (typicky o poloze, o volání, prohlížení, využití jiných aplikací apod.).
 - Bude-li vydána nová verze aplikace, bude o ní objednatel s dostatečným předstihem informován a v případě jeho zájmu mu bude nová verze aplikace bezúplatně poskytnuta. Poskytovatel nenese žádnou odpovědnost za chyby spojené s používáním zastaralých verzí aplikace ČD Revizor.
9. Poskytovatel zajistí dostupnost všech serverových komponent nutných pro provoz aplikace.
10. Objednatel bere na vědomí, že aplikace poskytuje automaticky poskytovateli údaje o jednotlivých provedených přepravních kontrolách ve spojích linky AE, kdy byla předložena bezkontaktní čipová karta (např. In Karta ČD) nebo elektronická jízdenka ČD (na papíře nebo v elektronickém zařízení).

Článek III.

Práva duševního vlastnictví, prohlášení poskytovatele

1. Poskytovatel se zavazuje, že aplikace ČD Revizor neporuší práva třetích osob, která těmto osobám mohou plynout z práv k duševnímu vlastnictví, zejména z autorských práv a práv průmyslového vlastnictví.
2. Poskytovatel uděluje touto Smlouvou objednateli [REDAKCE], na dobu trvání do 31. 12. 2024, omezené právo k užití aplikace ČD Revizor pro přepravní kontrolu dokladů PID vydaných ČD ve formě papírových a elektronických jízdenek s 2D kódy a dokladů uložených na bezkontaktních čipových kartách (např. In Kartách ČD) v oblasti PID.
3. Objednatel může podlicenci aplikace ČD Revizor poskytnout výhradně ROPID a právníckým nebo fyzickým osobám zajišťujícím pro DPP (objednatele) přepravní kontrolu v rozsahu výkonů dle Smlouvy o VS.
4. Právo k užití aplikace ČD Revizor je určeno pro počet zařízení uvedených v článku II, odst. 3 této Smlouvy, pokud se poskytovatel a objednatel nedohodnou jinak. Územní rozsah práva k užití aplikace ČD Revizor je omezen na rozsah výkonů dle Smlouvy o VS a pokrytí dopravní obslužnosti na území PID dopravními prostředky provozovanými DPP.
5. Poskytovatel prohlašuje, že poskytnutím aplikace ČD Revizor na základě této Smlouvy nebyla porušena ani omezena žádná práva třetích osob, že aplikace ČD Revizor nemá právní vady.

Článek IV.

Mlčenlivost

1. Smluvní strany se zavazují zachovat mlčenlivost o všech informacích a skutečnostech, které se dozvěděly v souvislosti s plněním závazků podle této Smlouvy, zejména o ustanoveních a podmínkách této Smlouvy, o identitě třetích osob spolupracujících s poskytovatelem nebo objednatelem, charakteru spolupráce a vztazích s třetími stranami vůbec, o cenách, obchodních záměrech a podnikatelských příležitostech druhé smluvní strany, které se dozvědí v průběhu plnění této Smlouvy.
2. Smluvní strany se dále zavazují zajistit zachovávání mlčenlivosti u veškerých osob, které k plnění této Smlouvy užití. Smluvní strany se zavazují zajistit mlčenlivost rovněž u dalších osob, jimž byly informace poskytnuty dle odst. 3 tohoto článku.
3. Za porušení povinnosti mlčenlivosti dle tohoto článku Smlouvy se nepovažuje poskytnutí informací ROPID, právníckým osobám s majetkovou účastí DPP, nebo pokud k zpřístupnění informací dá druhá strana předem písemný souhlas nebo pokud povinnost poskytnout informace vyplývá z právních předpisů, o které byl poskytovatel předem informován a mohl se k dané povinnosti vyjádřit.
4. Porušení povinnosti mlčenlivosti se považuje za podstatné porušení smluvní povinnosti.
5. Objednatel se zavazuje zajistit, aby obchodní tajemství poskytovatele ve smyslu § 504 občanského zákoníku bylo odpovídajícím způsobem utajeno a aby s ním byli seznámeni pouze zaměstnanci objednatele (DPP) nebo subjektů uvedených v odst. 3 tohoto článku, kteří jej potřebují pro výkon své práce a byli k tomu určeni. Pokud poskytovatel určité skutečnosti týkající se této Smlouvy za obchodní tajemství považuje, zavazuje se takovou skutečnost objednateli bez zbytečného odkladu písemně sdělit.

Třetím osobám mohou být informace podléhající obchodnímu tajemství poskytovatele poskytnuty pouze se souhlasem poskytovatele.

6. Za obchodní tajemství se výslovně nepovažuje:
 - informování třetích stran o tom, že se pro přepravní kontrolu využívá aplikace ČD Revizor,
 - předání informací zjištěných při kontrolách vykazování prodaných jízdních dokladů dle Tarifu PID a jejich porovnání s údaji o provedených kontrolách ROPID a subjektům uvedených v odst. 3 tohoto článku, případně dalším objednatelům veřejné drážní osobní dopravy u poskytovatele.
7. Poskytovatel označuje jako své obchodní tajemství Uživatelskou příručku aplikace ČD Revizor pro Garanta organizace dle článku II., odst. 5 této Smlouvy.
8. O skutečnostech, které jsou poskytovatelem označeny jako obchodní tajemství a s nimiž se zaměstnanci nebo smluvní partneři objednatele seznámili při plnění této Smlouvy, jsou tito zaměstnanci nebo smluvní partneři povinni zachovat mlčenlivost.

Článek V.

Součinnost

1. Pro splnění předmětu této Smlouvy poskytne objednatel poskytovateli nezbytnou součinnost, kterou po něm lze s ohledem na předmět plnění rozumně požadovat.
2. V případě, že by neposkytnutí součinnosti mělo mít vliv na kvalitu poskytovaného plnění nebo na dobu plnění, je poskytovatel povinen na tuto skutečnost neprodleně písemně upozornit objednatele.
3. Kontaktními osobami pro účely řešení provozních záležitostí plynoucích z této Smlouvy jsou:

Za poskytovatele (ČD) - [REDACTED], e-mail: [REDACTED]
- [REDACTED], e-mail: [REDACTED]

Za objednatele (DPP) - [REDACTED], e-mail: [REDACTED]
- [REDACTED], e-mail: [REDACTED]

Článek VI.

Licenční ujednání

1. Poskytovatel uděluje objednateli [REDACTED] užívání aplikace ČD Revizor licenci po dobu trvání této Smlouvy dle článku VII., odst. 1 v rozsahu dle článku II. této Smlouvy, a to za následujících podmínek (v následujícím rozsahu):
 - a) Nevýhradní licence
 - b) Územní rozsah licence k užití aplikace ČD Revizor je omezen na rozsah výkonů dle Smlouvy o VS a pokrytí dopravní obslužnosti PID dopravními prostředky provozovanými DPP.
 - c) Množstevně omezená licence pro minimálně [REDACTED] uživatelů.
 - d) Na základě licence je objednatel oprávněn užívat aplikaci ČD Revizor, Objednatel však není oprávněn dílo měnit, upravovat nebo zařadit do díla souborného.
 - e) Objednatel není povinen licenci využít.

- f) Objednatel je oprávněn zcela nebo zčásti poskytnout podlicenci nebo její část třetí osobě dle čl. III. odst. 3, o této skutečnosti je povinen poskytovatele bez zbytečného odkladu informovat výhradně dle ustavení v čl. III. této Smlouvy.
2. Poskytovatel prohlašuje, že je držitelem veškerých práv k aplikaci ČD Revizor, popř. že má s autorem aplikace vypořádána autorská práva, a je tak oprávněn poskytnout Objednateli užívání aplikace ČD Revizor dle podmínek uvedených v této Smlouvě.

Článek VII.

Doba trvání Smlouvy

1. Smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to do 31. 12. 2024.
2. Smlouvu je možné ukončit výpovědí s výpovědní lhůtou 12 měsíců.
3. Kterákoli ze smluvních stran je oprávněna od této Smlouvy odstoupit z důvodu podstatného porušení Smlouvy druhou smluvní stranou. Odstoupení od Smlouvy musí být písemné a nabývá účinnosti dnem jeho doručení druhé smluvní straně.
4. Za podstatné porušení Smlouvy ze strany objednatele bude považováno zejména, nikoliv však výlučně:
 - i) porušení licenčních podmínek,
 - ii) poskytnutí licence třetí osobě bez souhlasu poskytovatele, a to s výjimkou poskytnutí podlicence třetí osobě v souladu s čl. III., odst. 3 poté, kdy se smluvní strany dohodnou ohledně možnosti postoupení licence dle čl. VI. odst. 1. písm. f),
 - iii) porušení podmínek dle čl. II. odst. 8. a čl. III. odst. 3. a 4.
5. Odstoupení od Smlouvy z důvodu podstatného porušení Smlouvy musí být příslušnou smluvní stranou učiněno v souladu s ust. § 2002 zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, bez zbytečného odkladu. Pro vyloučení pochybností smluvní strany sjednávají, že lhůtou bez zbytečného odkladu se pro účely této Smlouvy rozumí lhůta v délce 30 kalendářních dní od okamžiku, kdy se smluvní strana o podstatném porušení Smlouvy dozvěděla.
6. V případě ukončení Smlouvy bude poskytovatelem deaktivováno užívání této aplikace ČD Revizor na kontrolních zařízeních objednatele.

Článek VIII.

Sankční ujednání

1. V případě, že objednatel poruší své povinnosti dle čl. II., odst. 8. nebo čl. III., odst. 3. nebo čl. III., odst. 4 této Smlouvy je poskytovatel oprávněn požadovat smluvní pokutu ve výši 5.000,- Kč za každý jednotlivý případ.
2. V případě, že objednatel převede práva a povinnosti ze smlouvy nebo její části na třetí osobu bez předchozího výslovného písemného souhlasu poskytovatele, má poskytovatel nárok na smluvní pokutu ve výši 5.000,- Kč, a to i v případě, že by se takové převedení ukázalo jako neplatné; uvedená smluvní pokuta se nevztahuje na převod práv a povinností ze Smlouvy nebo její části na třetí osobu učiněný v souladu s touto Smlouvou, zejména v souladu s čl. III. odst. 3. a čl. VI. této Smlouvy.

3. Pro případ porušení povinnosti mlčenlivosti dle čl. IV. této Smlouvy sjednávají smluvní strany smluvní pokutu ve výši 10.000,- Kč za každý jednotlivý případ, kterou je oprávněné smluvní straně povinna uhradit smluvní strana, která svou povinnost porušila.
4. Sjednáním smluvní pokuty ani jejím uhrazením není dotčeno právo na náhradu škody ve výši, ve které tato převyšuje příslušnou smluvní pokutu.
5. Objednatel prohlašuje, že smluvní pokuty a jejich výše jsou přiměřené ve vztahu k povinnostem, k nimž se vztahují. Veškeré smluvní pokuty budou hrazeny na základě faktury.

Článek IX.

Závěrečná ustanovení


1. Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti podpisem obou smluvních stran. Tato smlouva je závazná i pro právní nástupce obou smluvních stran.
2. Tato Smlouva bude podepsána pouze zaručenými elektronickými podpisy smluvních stran, a to v jednom (1) vyhotovení.
3. Tuto Smlouvu lze změnit pouze vzestupně číslovanými dodatky v listinné formě podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran. Smluvní strany se dohodly na možnosti uzavírání dodatků ke Smlouvě také v elektronické formě. V takovém případě se za platný dokument považuje dodatek podepsaný za obě smluvní strany oprávněnými osobami takový dodatek podepsat, a to prostřednictvím zaručeného elektronického podpisu, kterým bude zajištěna pravost takto podepsaného dokumentu. Současně smluvní strany vylučují možnost, aby jedna ze smluvních stran podepsala dokument v listinné a druhá smluvní strana v elektronické podobě. Skutečnost o formě uzavíraného dodatku bude v každém dokumentu výslovně uvedena takto: (i) „v listinné podobě“ (v případě listinného uzavření dodatku) nebo (ii) „pouze elektronicky“ (v případě elektronicky uzavíraného dodatku).
4. Smluvní strany prohlašují, že veškeré podmínky plnění, zejména práva a povinnosti, sankce za porušení Smlouvy, které byly mezi nimi v souvislosti s předmětem plnění ujednány, jsou obsaženy v textu této Smlouvy.
5. Ustanovení neupravená touto Smlouvou se řídí obecně platnými právními předpisy České republiky, zejména zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění.
6. Objednatel nemá právo na náhradu škody a poskytovatel není povinen hradit škodu vzniklou Objednateli tím, že Poskytovatel oprávněně započítal svou pohledávku vůči pohledávce Objednatele, tj. smluvní strany vylučují ust. § 1990 zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění.
7. Případné spory vzniklé na základě této Smlouvy budou řešeny nejprve smírnou cestou, pokud se smluvními stranám nepodaří spor vyřešit vzájemnou dohodou, bude spor projednán dle hmotného a procesního práva věcně a místně příslušným soudem České republiky.
8. Smluvní strany berou na vědomí, že k datu podpisu Smlouvy se minimálně na objednatele (DPP) vztahuje zákon č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „Zákon o registru smluv“). Smluvní strany berou na vědomí, že Smlouva ke své účinnosti vyžaduje uveřejnění v registru smluv podle Zákona o registru smluv. Smluvní strany se dohodly, že zákonnou povinnost podle § 5 odst. 2 Zákona o registru smluv bez zbytečného odkladu po podpisu Smlouvy smluvními stranami splní ČD za podmínky, že ČD vždy v dostatečném předstihu před každým uveřejněním vyzve DPP k vyznačení obchodního tajemství. DPP se zavazuje v uveřejňovaných dokumentech vyznačit pro ČD nejpozději do 7 dnů od podpisu Smlouvy své obchodní tajemství a ty osobní údaje, pro které není k jejich zpracování uveřejněním k dispozici právní


titul. ČD při uveřejňování takto vyznačené informace označené jako obchodní tajemství a osobní údaje v registru smluv neuveřejní. Nevyznačí-li DPP do 14 dnů od podpisu pro ČD obchodní tajemství a osobní údaje, pro které není k jejich zpracování uveřejněním k dispozici právní titul, uveřejní ČD údaje objednatele v plném rozsahu bez ohledu na ochranu jeho obchodního tajemství a osobních údajů, aniž by za uveřejnění osobních údajů či obchodního tajemství objednatele nesly ČD odpovědnost. Tímto ustanovením však není dotčeno případné zveřejnění Smlouvy a jejích dodatků dle jiných obecně závazných právních předpisů. Smluvní strany budou o provedení registrace dle Zákona o registru smluv informovány potvrzením od správce registru smluv. Smluvní strany dále sjednávají, že ČD budou postupovat dle tohoto odstavce obdobně i v případě dalších budoucích dodatků Smlouvy, a to po dobu, kdy se na smluvní strany bude vztahovat Zákon o registru smluv. DPP bere na vědomí, že v případě zveřejnění objednatelem odlišně od tohoto odstavce budou ČD považovat za porušení ochrany svého obchodního tajemství. DPP zaplatí ČD smluvní pokutu ve výši 10.000, - Kč (slovy: desettisícikorunčeských) za každý takový případ porušení. Povinnosti dle tohoto odstavce zavazují objednatele i po skončení platnosti této Smlouvy.

9. Objednatel podpisem smlouvy prohlašuje, že bere na vědomí Etický kodex obchodního partnera společnosti České dráhy, a.s., zveřejněný trvale na webové stránce <http://www.ceskedrahy.cz/skupina-cd/eticky-kodex/-30201/>, zavazuje se dodržovat zásady v něm uvedené, a pro případ porušení Etického kodexu obchodního partnera společnosti České dráhy, a.s., kterým se rozumí porušení závazků či nepravdivost prohlášení Objednatelem takto učiněná, bere na vědomí, že zároveň dochází k porušení smlouvy s důsledky v ní sjednanými a předvídanými v čl. IV Etického kodexu obchodního partnera společnosti ČD, a.s.
10. Objednatel dodržuje zásady svého etického kodexu a protikorupčních pravidel a ve svých smluvních vztazích s obchodními partnery dodržuje a i od svých obchodních partnerů očekává dodržování zásad stanovených v Protikorupční doložce a Trestněprávní doložce – [Předcházení trestné činnosti DPP \(Compliance program\) | Dopravní podnik hl. m. Prahy, akciová společnost](#). Poskytovatel tímto prohlašuje, že měl možnost se s nimi seznámit a bere je tímto na vědomí.

V Praze dne

České dráhy, a.s.



Mgr. Michal Krapinec
předseda představenstva


Ing. Jiří Jeřeta
člen představenstva

V Praze dne

Dopravní podnik hl. m. Prahy, akciová společnost


Ing. Petr Witowski
předseda představenstva


Ing. Ladislav Urbánek
místopředseda představenstva